



VIP

CODICI GAS GAS CODES

NBR		CODICI GAS CON GUARNIZIONI NBR				GAS CODES WITH NBR SEALING	
DN [mm]	[inch]	SR N.C.		SR N.O.		DA	
		Semplice effetto "N.C." Spring return "N.C."	+ magnete e binario* + magnet and bracket*	Semplice effetto "N.O." Spring return "N.O."	+ magnete e binario* + magnet and bracket*	Doppio effetto Double acting	+ magnete e binario* + magnet and bracket*
10	3/8"	VC0B00003	VC0BM0003	VA0B00003	VA0BM0003	VD0B00003	VD0BM0003
15	1/2"	VC0B00004	VC0BM0004	VA0B00004	VA0BM0004	VD0B00004	VD0BM0004
20	3/4"	VC0B00005	VC0BM0005	VA0B00005	VA0BM0005	VD0B00005	VD0BM0005
25	1"	VC0B00006	VC0BM0006	VA0B00006	VA0BM0006	VD0B00006	VD0BM0006
32	1 1/4"	VC0B00007	VC0BM0007	VA0B00007	VA0BM0007	VD0B00007	VD0BM0007
40	1 1/2"	VC0B00008	VC0BM0008	VA0B00008	VA0BM0008	VD0B00008	VD0BM0008
50	2"	VC0B00009	VC0BM0009	VA0B00009	VA0BM0009	VD0B00009	VD0BM0009

EPDM		CODICI GAS CON GUARNIZIONI EPDM				GAS CODES WITH EPDM SEALING	
DN [mm]	[inch]	SR N.C.		SR N.O.		DA	
		Semplice effetto "N.C." Spring return "N.C."	+ magnete e binario* + magnet and bracket*	Semplice effetto "N.O." Spring return "N.O."	+ magnete e binario* + magnet and bracket*	Doppio effetto Double acting	+ magnete e binario* + magnet and bracket*
10	3/8"	VC0E00003	VC0EM0003	VA0E00003	VA0EM0003	VD0E00003	VD0EM0003
15	1/2"	VC0E00004	VC0EM0004	VA0E00004	VA0EM0004	VD0E00004	VD0EM0004
20	3/4"	VC0E00005	VC0EM0005	VA0E00005	VA0EM0005	VD0E00005	VD0EM0005
25	1"	VC0E00006	VC0EM0006	VA0E00006	VA0EM0006	VD0E00006	VD0EM0006
32	1 1/4"	VC0E00007	VC0EM0007	VA0E00007	VA0EM0007	VD0E00007	VD0EM0007
40	1 1/2"	VC0E00008	VC0EM0008	VA0E00008	VA0EM0008	VD0E00008	VD0EM0008
50	2"	VC0E00009	VC0EM0009	VA0E00009	VA0EM0009	VD0E00009	VD0EM0009

FKM		CODICI GAS CON GUARNIZIONI FKM				GAS CODES WITH FKM SEALING	
DN [mm]	[inch]	SR N.C.		SR N.O.		DA	
		Semplice effetto "N.C." Spring return "N.C."	+ magnete e binario* + magnet and bracket*	Semplice effetto "N.O." Spring return "N.O."	+ magnete e binario* + magnet and bracket*	Doppio effetto Double acting	+ magnete e binario* + magnet and bracket*
10	3/8"	VC0V00003	VC0VM0003	VA0V00003	VA0VM0003	VD0V00003	VD0VM0003
15	1/2"	VC0V00004	VC0VM0004	VA0V00004	VA0VM0004	VD0V00004	VD0VM0004
20	3/4"	VC0V00005	VC0VM0005	VA0V00005	VA0VM0005	VD0V00005	VD0VM0005
25	1"	VC0V00006	VC0VM0006	VA0V00006	VA0VM0006	VD0V00006	VD0VM0006
32	1 1/4"	VC0V00007	VC0VM0007	VA0V00007	VA0VM0007	VD0V00007	VD0VM0007
40	1 1/2"	VC0V00008	VC0VM0008	VA0V00008	VA0VM0008	VD0V00008	VD0VM0008
50	2"	VC0V00009	VC0VM0009	VA0V00009	VA0VM0009	VD0V00009	VD0VM0009

Per tutti i modelli, la versione ATEX si ottiene aggiungendo YX alla fine del codice

For all the models, to create the ATEX code please add YX at the end of the standard version code

* Versione con predisposizione all'uso dei finecorsa. * Version with limit switch arrangement.

FKM O ₂		CODICI GAS CON GUARNIZIONI FKM O ₂		GAS CODES WITH FKM O ₂ SEALING			
VERSIONE SPECIALE SPECIAL VERSION: T max 60°C							
DN [mm]	[inch]	SR N.C.		SR N.O.		DA	
		Semplice effetto "N.C." <i>Spring return "N.C."</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>	Semplice effetto "N.O." <i>Spring return "N.O."</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>	Doppio effetto <i>Double acting</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>
10	3/8"	VCXV00003	VCXVM0003	VAXV00003	VAXVM0003	VDXV00003	VDXVM0003
15	1/2"	VCXV00004	VCXVM0004	VAXV00004	VAXVM0004	VDXV00004	VDXVM0004
20	3/4"	VCXV00005	VCXVM0005	VAXV00005	VAXVM0005	VDXV00005	VDXVM0005
25	1"	VCXV00006	VCXVM0006	VAXV00006	VAXVM0006	VDXV00006	VDXVM0006
32	1 1/4"	VCXV00007	VCXVM0007	VAXV00007	VAXVM0007	VDXV00007	VDXVM0007
40	1 1/2"	VCXV00008	VCXVM0008	VAXV00008	VAXVM0008	VDXV00008	VDXVM0008
50	2"	VCXV00009	VCXVM0009	VAXV00009	VAXVM0009	VDXV00009	VDXVM0009

Per VIP ad uso ossigeno non sono disponibili Kit di ricambio. Spare parts are not available for VIP for oxygen service.

* Versione con predisposizione all'uso dei finecorsa. * Version with limit switch arrangement.

		CODICI KIT GUARNIZIONI DI RICAMBIO		SPARE SEALS KIT CODES	
DN [mm]	[inch]	NBR	EPDM	FKM	
10	3/8"	KGVN0103	KGVE0103	KGVV0103	
15	1/2"	KGVN0104	KGVE0104	KGVV0104	
20	3/4"	KGVN0105	KGVE0105	KGVV0105	
25	1"	KGVN0106	KGVE0106	KGVV0106	
32	1 1/4"	KGVN0107	KGVE0107	KGVV0107	
40	1 1/2"	KGVN0108	KGVE0108	KGVV0108	
50	2"	KGVN0109	KGVE0109	KGVV0109	



VIP

CODICI NPT NPT CODES

NBR		CODICI NPT CON GUARNIZIONI NBR				NPT CODES WITH NBR SEALING	
DN [mm]	[inch]	SR N.C.		SR N.O.		DA	
		Semplice effetto "N.C." <i>Spring return "N.C."</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>	Semplice effetto "N.O." <i>Spring return "N.O."</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>	Doppio effetto <i>Double acting</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>
10	3/8"	VC0B00043	VC0BM0043	VA0B00043	VA0BM0043	VD0B00043	VD0BM0043
15	1/2"	VC0B00044	VC0BM0044	VA0B00044	VA0BM0044	VD0B00044	VD0BM0044
20	3/4"	VC0B00045	VC0BM0045	VA0B00045	VA0BM0045	VD0B00045	VD0BM0045
25	1"	VC0B00046	VC0BM0046	VA0B00046	VA0BM0046	VD0B00046	VD0BM0046
32	1"1/4	VC0B00047	VC0BM0047	VA0B00047	VA0BM0047	VD0B00047	VD0BM0047
40	1"1/2	VC0B00048	VC0BM0048	VA0B00048	VA0BM0048	VD0B00048	VD0BM0048
50	2"	VC0B00049	VC0BM0049	VA0B00049	VA0BM0049	VD0B00049	VD0BM0049

EPDM		CODICI NPT CON GUARNIZIONI EPDM				NPT CODES WITH EPDM SEALING	
DN [mm]	[inch]	SR N.C.		SR N.O.		DA	
		Semplice effetto "N.C." <i>Spring return "N.C."</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>	Semplice effetto "N.O." <i>Spring return "N.O."</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>	Doppio effetto <i>Double acting</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>
10	3/8"	VC0E00043	VC0EM0043	VA0E00043	VA0EM0043	VD0E00043	VD0EM0043
15	1/2"	VC0E00044	VC0EM0044	VA0E00044	VA0EM0044	VD0E00044	VD0EM0044
20	3/4"	VC0E00045	VC0EM0045	VA0E00045	VA0EM0045	VD0E00045	VD0EM0045
25	1"	VC0E00046	VC0EM0046	VA0E00046	VA0EM0046	VD0E00046	VD0EM0046
32	1"1/4	VC0E00047	VC0EM0047	VA0E00047	VA0EM0047	VD0E00047	VD0EM0047
40	1"1/2	VC0E00048	VC0EM0048	VA0E00048	VA0EM0048	VD0E00048	VD0EM0048
50	2"	VC0E00049	VC0EM0049	VA0E00049	VA0EM0049	VD0E00049	VD0EM0049

FKM		CODICI NPT CON GUARNIZIONI FKM				NPT CODES WITH FKM SEALING	
DN [mm]	[inch]	SR N.C.		SR N.O.		DA	
		Semplice effetto "N.C." <i>Spring return "N.C."</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>	Semplice effetto "N.O." <i>Spring return "N.O."</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>	Doppio effetto <i>Double acting</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>
10	3/8"	VC0V00043	VC0VM0043	VA0V00043	VA0VM0043	VD0V00043	VD0VM0043
15	1/2"	VC0V00044	VC0VM0044	VA0V00044	VA0VM0044	VD0V00044	VD0VM0044
20	3/4"	VC0V00045	VC0VM0045	VA0V00045	VA0VM0045	VD0V00045	VD0VM0045
25	1"	VC0V00046	VC0VM0046	VA0V00046	VA0VM0046	VD0V00046	VD0VM0046
32	1"1/4	VC0V00047	VC0VM0047	VA0V00047	VA0VM0047	VD0V00047	VD0VM0047
40	1"1/2	VC0V00048	VC0VM0048	VA0V00048	VA0VM0048	VD0V00048	VD0VM0048
50	2"	VC0V00049	VC0VM0049	VA0V00049	VA0VM0049	VD0V00049	VD0VM0049

Per tutti i modelli, la versione ATEX si ottiene aggiungendo YX alla fine del codice

For all the models, to create the ATEX code please add YX at the end of the standard version code

* Versione con predisposizione all'uso dei finecorsa. * Version with limit switch arrangement.

FKM O ₂		CODICI NPT CON GUARNIZIONI FKM O ₂				NPT CODES WITH FKM O ₂ SEALING	
VERSIONE SPECIALE SPECIAL VERSION: T max 60°C							
DN [mm]	[inch]	SR N.C.		SR N.O.		DA	
		Semplice effetto "N.C." <i>Spring return "N.C."</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>	Semplice effetto "N.O." <i>Spring return "N.O."</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>	Doppio effetto <i>Double acting</i>	+ magnete e binario* <i>+ magnet and bracket*</i>
10	3/8"	VCXV00043	VCXVM0043	VAXV00043	VAXVM0043	VDXV00043	VDXVM0043
15	1/2"	VCXV00044	VCXVM0044	VAXV00044	VAXVM0044	VDXV00044	VDXVM0044
20	3/4"	VCXV00045	VCXVM0045	VAXV00045	VAXVM0045	VDXV00045	VDXVM0045
25	1"	VCXV00046	VCXVM0046	VAXV00046	VAXVM0046	VDXV00046	VDXVM0046
32	1"1/4	VCXV00047	VCXVM0047	VAXV00047	VAXVM0047	VDXV00047	VDXVM0047
40	1"1/2	VCXV00048	VCXVM0048	VAXV00048	VAXVM0048	VDXV00048	VDXVM0048
50	2"	VCXV00049	VCXVM0049	VAXV00049	VAXVM0049	VDXV00049	VDXVM0049

Per VIP ad uso ossigeno non sono disponibili Kit di ricambio. Spare parts are not available for VIP for oxygen service.

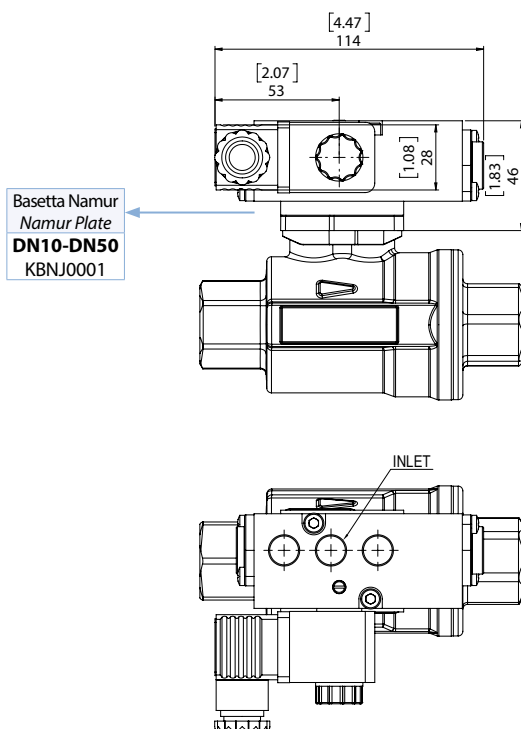
* Versione con predisposizione all'uso dei finecorsa. * Version with limit switch arrangement.

		CODICI KIT GUARNIZIONI DI RICAMBIO		SPARE SEALS KIT CODES	
DN [mm]	[inch]	NBR	EPDM	FKM	
10	3/8"	KGVN0103	KGVE0103	KGVV0103	
15	1/2"	KGVN0104	KGVE0104	KGVV0104	
20	3/4"	KGVN0105	KGVE0105	KGVV0105	
25	1"	KGVN0106	KGVE0106	KGVV0106	
32	1"1/4	KGVN0107	KGVE0107	KGVV0107	
40	1"1/2	KGVN0108	KGVE0108	KGVV0108	
50	2"	KGVN0109	KGVE0109	KGVV0109	



ACCESSORI VIP VIP ACCESSORIES

ELETTROVALVOLA NAMUR	NAMUR SOLENOID VALVE				
Elettrovalvola Solenoid valve	ER8188A2	ER8188A4	ER8188A5	ER8188C2	ER8188C4
Voltaggio Voltage	24V AC	115V AC	230V AC	24V DC	110V DC



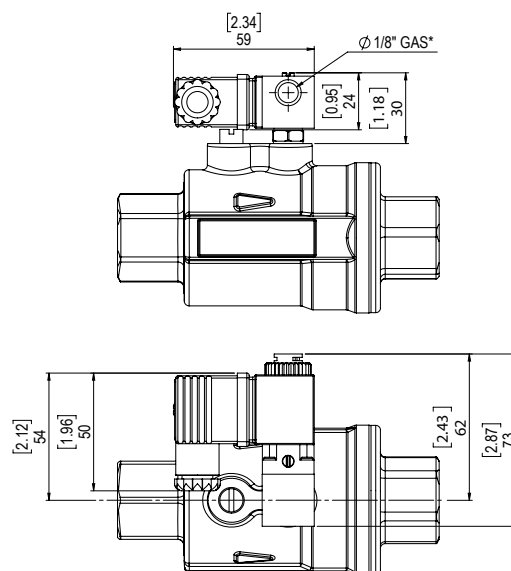
Elettrovalvola 5/2 a norma NAMUR

- L'elettrovalvola è predisposta per la selezione tra la funzione 5/2 e 3/2 vie che si realizza utilizzando l'appropriata piastra di interfacciamento dell'elettrovalvola.
- Potenza assorbita D.C.: 2,5 W.
- Potenza assorbita A.C.: 2 W.
- Tolleranza tensione di alimentazione: $\pm 10\%$.
- Classe isolamento bobina: F.
- Grado di protezione con connettore: IP 65.
- Connessione elettrica: PG 9.
- Connessioni pneumatiche: alimentazione 1/4"; scarico 1/4" ISO 228.
- Pressione elettrovalvola max.: 10 bar.
- Temperatura fluido di alimentazione: da -10°C a +80°C.
- Temperatura ambiente: da -10°C a +50°C.

Solenoid valve 5/2 as per NAMUR

- *This solenoid valve is designed for the selection of the functions 5/2 and 3/2, which is realized by using the appropriate plate.*
- Full-working input power - D.C.: 2,5 W.
- Full-working input power - A.C.: 2 W.
- Supply voltage tolerances: $\pm 10\%$.
- Coil insulation: F-class.
- Protection with connector: IP65.
- Electric connection: PG 9.
- Pneumatic connections: inlet 1/4"; outlet 1/4" ISO 228.
- Max. pressure: 10 bar.
- Operating media temperature: from -10°C to +80°C.
- Ambient temperature: from -10°C to +50°C.

MICROELETTROVALVOLA	MICRO SOLENOID VALVE				
Elettrovalvola Solenoid valve	EP415024	EP415110	EP415220	EP412012	EP412024
Voltaggio Voltage	24V AC	115V AC	230V AC	12V DC	24V DC



Microelettrovalvola universale compatta

- Il collegamento dell'elettrovalvola è eseguito direttamente nella presa d'aria dell'attuatore, eliminando qualsiasi pezzo intermedio e viti di fissaggio.
- Elettrovalvola del tipo 3/2 con un solenoide disponibile con le seguenti tensioni: 24-110-220V AC; 12-24V DC.
- Potenza assorbita allo spunto - A.C.: 9 VA.
- Potenza assorbita a regime - D.C.: 5 W.
- Potenza assorbita a regime - A.C.: 6 VA.
- Tolleranza tensione di alimentazione: $\pm 10\%$.
- Classe di isolamento filo di rame: H.
- Classe isolamento bobina: F.
- Grado di protezione con connettore: IP 65.
- Connessione elettrica: PG 9 (orientabile 360°).
- Connessione pneumatica: 1/8" ISO 228 (orientabile 360°).
- Pressione elettrovalvola max.: 10 bar.
- Temperatura fluido di alimentazione: da -10°C a +50°C.
- Temperatura ambiente: da -10°C a +50°C.
- Diametro nominale di passaggio 1,3 mm.

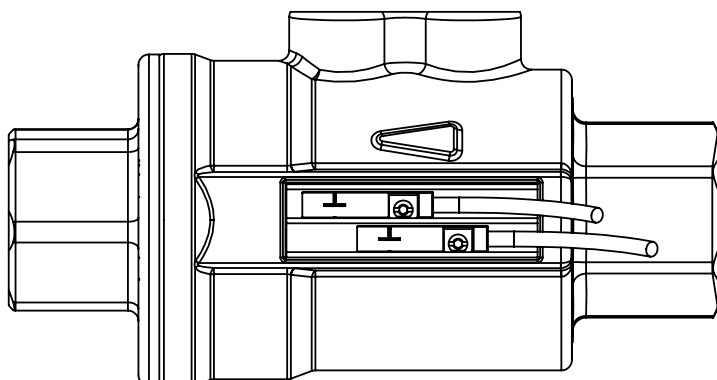
Micro solenoid valve :

- *This solenoid valve is connected by a joint which fits directly to the actuator air intake, without other fittings or fixing screws.*
- 3/2 solenoid valve, with solenoid available in the following voltages: 24-110-220V AC; 12-24V DC.
- Starting input power - A.C.: 9 VA.
- Full-working input power - D.C.: 5 W.
- Full-working input power - A.C.: 6 VA.
- Supply voltage tolerances: $\pm 10\%$.
- Copper wire insulation: H-class.
- Coil insulation: F-class.
- Protection with connector: IP65.
- Electric connection: PG 9 any orientation acceptable 360°.
- Pneumatic connections: 1/8" ISO 228 any orientation acceptable 360°.
- Max. pressure: 10 bar.
- Operating media temperature: from -10°C to +50°C.
- Ambient temperature: from -10°C to +50°C.
- ϕ Bore 1,3 mm.



ACCESSORI VIP VIP ACCESSORIES

FINECORSA LIMIT SWITCH



VIP è predisposto per l'utilizzo di finecorsa induttivi a contatto magnetico, con led di segnalazione, i quali vengono forniti con un kit che ne consente un rapido fissaggio nelle scanalature laterali del corpo. I magneti per la rilevazione della posizione tramite finecorsa si trovano all'interno, di conseguenza si possono installare solamente durante l'assemblaggio di VIP e non in fase successiva. Per questo motivo è necessario **specificare in fase d'ordine la richiesta del magnete**.

La temperatura massima del fluido deve essere inferiore alla temperatura massima sopportata dal finecorsa.

*VIP can be provided with inductive limit switch (magnetic contact) and signal LED. Limit switches can be easily mounted in the integrated slots and fixed with a screw. Since the magnets are situated inside the valve, they must be mounted while assembling the VIP and not afterwards. For this reason, in case needed, **magnet must be requested at VIP order phase**.*

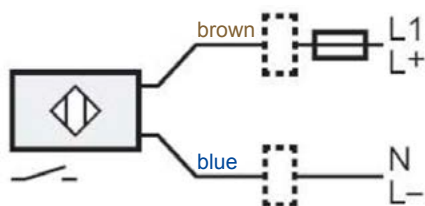
The maximum fluid temperature must be lower than the maximum temperature supported by the limit switch.

DATI TECNICI FINECORSA LIMIT SWITCH TECHNICAL DATA

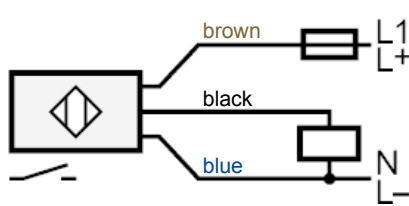
Modello elettrico <i>Electrical design</i>	REED (PNP/NPN)	REED (PNP)	HALL (PNP)	HALL (PNP)
Tipo di contatto <i>Type of contact</i>	N.O.	N.O.	N.O.	N.O.
Tensione alimentazione <i>Operating voltage</i>	V 5-120 AC/DC	5-50 AC/DC	10-30 DC	10-30 DC
Permanente capacità di corrente dell'uscita di commutazione AC <i>Permanent current rating of switching output AC</i>	mA 100	350	-	-
Permanente capacità di corrente dell'uscita di commutazione DC <i>Permanent current rating of switching output DC</i>	mA 100	500	100	100
Grado di protezione <i>Degree of protection</i>	IP 67	IP 67	IP 69K	IP 67
Temperatura ambiente <i>Ambient temperature</i>	°C -25/70	-25/+70	-25/+85	-25/+60
	°F -13÷158	-13 ÷158	-13/185	-13/+140
Numero fili <i>Wire number</i>	2	3	3	3
Lunghezza filo <i>Wire length</i>	m 2 ft 6,56	2 6,56	0,3 1	2 6,56
Collegamento <i>Mounting type</i>	Diretto <i>Direct</i>	Diretto <i>Direct</i>	M12	Diretto <i>Direct</i>
Categoria Atex <i>Atex category</i>	-	-	-	II 3D Ex tc IIIC T125°C Dc C
Certificazioni <i>Certifications</i>	CE/UKCA/UL/EAC/CCC	CE/UKCA/UL/EAC/CCC	CE/UKCA/UL/EAC	CE/UKCA/EAC
Codice <i>Code</i>	FM7B7200	FM7B9200	FM7B9112	FM7C3200
Materiale <i>Material</i>				FM7C3112
				FM7A3200
				FM7A3112
				PA / Inox

Cablaggio finecorsa Limit switch wiring

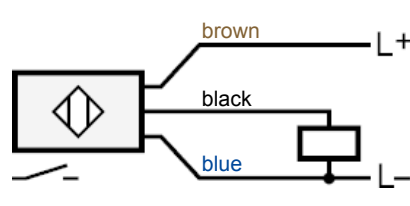
REED (2 fili / 2 wires)



REED (3 fili / 3 wires)



HALL (3 fili / 3 wires)

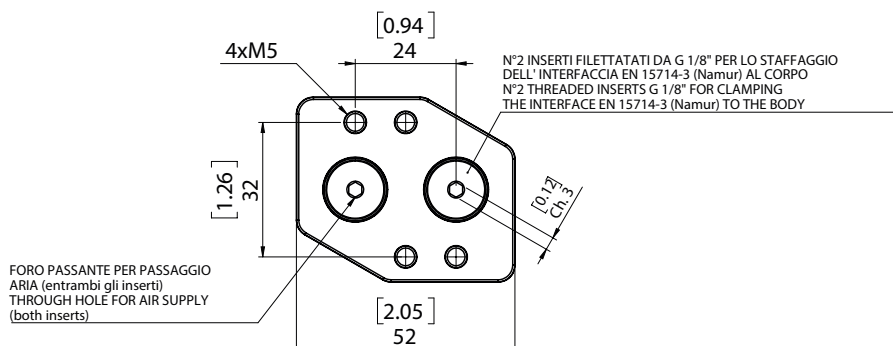


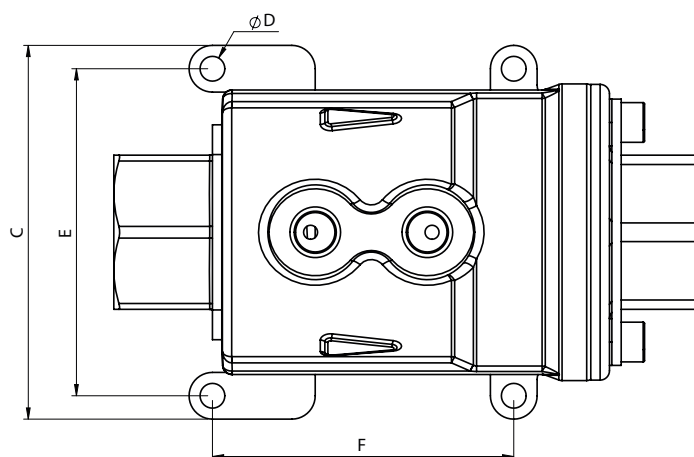
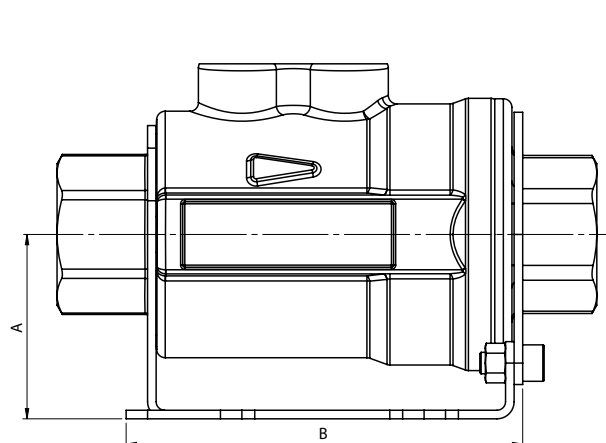
BASETTA INTERFACCIA NAMUR NAMUR PLATE ADAPTER

VIP DN10 ÷ DN50 KBNJ0001

La temperatura massima del fluido deve essere inferiore alla temperatura massima sopportata dall'elettrovalvola.

The maximum fluid temperature must be lower than the maximum temperature supported by the solenoid valve.





STAFFA DI FISSAGGIO FIXING BRACKET

	GAS/NPT	CODICE/CODE	A	B	C	ØD	E	F
DN10	3/8"	K00V0003	36	71,5	64	5,4	54	61,5
DN15	1/2"	K00V0004	39	80	69	5,4	59	68
DN20	3/4"	K00V0005	43	92,5	80	5,4	70	64,5
DN25	1"	K00V0006	46	99	86	5,4	76	71
DN32	1 1/4"	K00V0007	58	116,5	110	6,4	96	81,5
DN40	1 1/2"	K00V0008	63	122	120	6,4	106	84,5
DN50	2"	K00V0009	64	139	132	6,4	118	100

DIAGRAMMA PORTATA - PERDITA DI CARICO E COEFFICIENTE NOMINALE
FLOW PRESSURE DROP DIAGRAM AND K_v NOMINAL COEFFICIENT

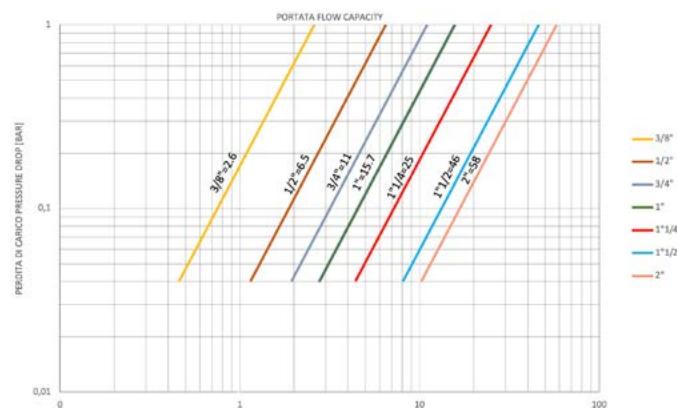
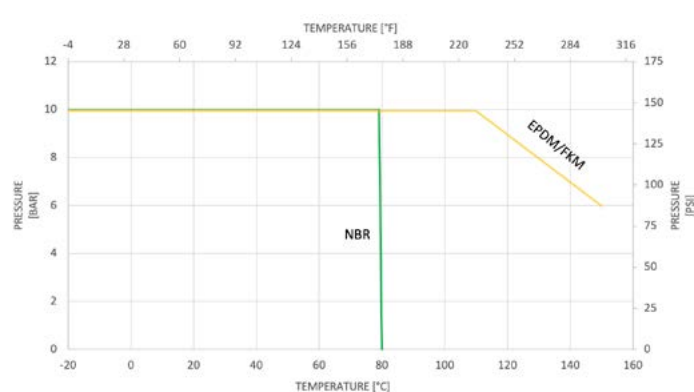
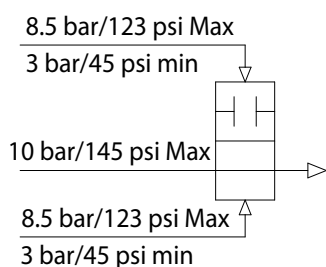


DIAGRAMMA PRESSIONE TEMPERATURA
PRESSURE TEMPERATURE DIAGRAM

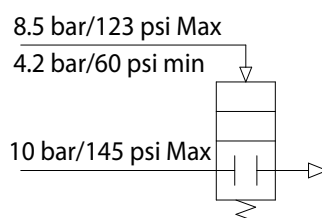


SCHEMI DI FUNZIONAMENTO WORKING PLAN



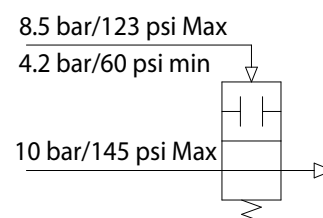
Schema di funzionamento nella configurazione
doppio effetto

Double acting VIP Working plan



Schema di funzionamento nella configurazione
semplice effetto normalmente chiuso

Spring return Normally closed VIP
Working plan



Schema di funzionamento nella configurazione
semplice effetto normalmente aperto

Spring return Normally open VIP
Working plan



DNV

FULL QUALITY ASSURANCE CERTIFICATE

Certificate No.: 0538822 Rev. [a] Initial date: 01 January 2008 Validity: 01 January 2008 – 31 December 2020

This certificate consists of 3 pages

This is to certify that the products manufactured by:
OMAL S.p.A.
Via Ponte Nuovo, 11 - 25050 Rodengo Saliano (BS) - Italy

have been assessed with respect to the conformity assessment procedure described in:
ANNEX III MODULE H OF DIRECTIVE 2014/68/EU ON PRESSURE EQUIPMENT

and found to comply with the requirements in Annex I – Essential Safety Requirements of the Directive.

The certificate is valid for the following products:

Type of Pressure Equipment	Pressure Accessory
Product Name	Ball valves, high pressure ball valves, butterfly valves, pneumatic valves,

Place and date:
Vimercate, 31 December 2020

Check Validity

For the issuing office:
Notified Body 0480, Italy
DNV Business Assurance Italy S.r.l.

Maurizio Bellina
Management Representative

DNV Business Assurance Italy S.r.l. (Notified Body 0480) Via Energy Park, 14, 20871 Vimercate (BS), Italy. Tel: +39 039 58 99 905 - www.dnv.com

DNVSP-S-PA-PED-05-A3 rev.3 Page 1 of 3

▲ PED

Certificazione del Sistema di Qualità applicato per la progettazione, fabbricazione, ispezione finale e la prova di valvole industriali in accordo con i requisiti della Direttiva PED.

OMAL operated Quality Management System Certificate for the design, manufacture, final inspection and tests of industrial valves in accordance with PED Directives

Ex **INERIS**

Appareil non électrique destiné à être utilisé en atmosphères explosibles
Non electrical equipment intended for use in potentially explosive atmospheres
Apparecchi non elettrici destinati ad essere utilizzati in atmosfere potenzialmente esplosive

Directive 2014/34/EU / Direttiva 2014/34/UE

ACCUSÉ DE RECEPTION D'UN DOSSIER TECHNIQUE ACKNOWLEDGE RECEIPT OF TECHNICAL DOCUMENTATION AVVISO DI RICEVIMENTO DEL FASCICOLO TECNICO

Appareil / Equipment / Apparecchiatura: **PNEUMATIC VALVES**

Type(s) / Type(s) / Tipo(i): **ANGLE SEAT VALVES ARES-ATENA-ZEUS / PNEUMATIC COAXIAL VALVES VIP-VIP-EVO**

Marquage / Marking / Marcatura: **II 2 GD**

Dépositaire / Applicant / Richiedente: **OMAL S.p.A.**
Via Ponte Nuovo 11
I - 25050 Rodengo Saliano (BS)

L'INERIS, organisme notifié et identifié sous le numéro 0080, conformément aux articles 17 et 21 de la Directive du Conseil 2014/34/UE du 26 février 2014, accuse réception du dossier technique conformément à la procédure décrite au chapitre 3, article 13.1) b) de la Directive.

INERIS, notified body and identified under number 0080, in accordance with articles 17 and 21 of Council Directive 2014/34/UE of the 26 February 2014, confirms the receipt of the technical documentation according to the procedure described in chapter 3, article 13.1) b) of the Directive.

INERIS, organismo notificato e identificato con il n. 0080 conformemente agli articoli 17 e 21 della Direttiva 2014/34/UE del 26 febbraio 2014, conferma il ricevimento del fascicolo alla procedura prevista nella rubrica 3, articolo 13.1) b) della Direttiva.

La documentation technique référencée: VAP-19 dated 10/10/2019
The technical documentation referenced: VAP-19 dated 10/10/2019
La documentazione tecnica di riferimento: VAP-19 dated 10/10/2019

Dans le cadre de cet enregistrement, l'INERIS n'a pas examiné le contenu de la documentation technique.

Within the scope of the recording, INERIS did not examine the content of the technical documentation.

Nel quadro di questa registrazione, INERIS non ha esaminato il contenuto della documentazione tecnica.

Validité completion date: 2020.11.07

Venuisi-en-Hallatie, le 2019.11.07

Le Directeur Général de l'INERIS, Par délégation,

The Chief Executive Officer of INERIS, By delegation,

Il Direttore generale dell' INERIS, Per Delega,

Ex Document ne peut être réimprimé que dans son intégralité / This document may be reprinted in its entirety / Questo documento può essere riprodotto solo integralmente

Par: Technologique Alata BP 2 F-40500 Veneux-les-Ormes
tél: +33(0)3 44 95 66 77 fax: +33(0)3 44 95 66 99 Internet: www.ineris.fr
Institut national de l'environnement industriel et des risques
Etablissement public à caractère industriel et commercial - RCS Compagnie 5 381 984 524 - Siret 531 984 521 00019 - APE 7120B - TVA Intracommunautaire FR 75 381 984 521

▲ ATEX

Dichiarazione che il Sistema di Qualità applicato per la progettazione, fabbricazione, ispezione finale e la prova di valvole industriali è in accordo con i requisiti della Direttiva ATEX per apparecchiature destinate all'impiego in ambienti con atmosfera potenzialmente esplosiva.

Declaration that the Quality Management System operated by OMAL for the design, manufacture, final inspection and tests of industrial valves is in compliance with the Directive ATEX for equipment intended to be used in potentially explosive atmospheres.





OMAL S.p.A. Società Benefit

Headquarter Via Ponte Nuovo, 11 - 25050 Rodengo Saiano (BS), Italy

Production Site Via Brognolo, 12 - 25050 Passirano (BS), Italy

Ph. +39 030 8900145 • Fax +39 030 8900423 • info@omal.it

OMAL USA Corp.

1835 Airport Exchange Blvd, Suite 100- 41018 Erlanger, (Kentucky), USA

Ph. +1 (859) 900-2108 • info@omal.com

OMAL Asia Pacific Ltd.

26/73, Moo 7, Racha Thewa Sub-district, Bang Phli District,
Samut Prakan Province, (Bangkok), Thailand

Ph. 02-117-1188 • info@omal.co.th

www.omal.com